



Friendly Japan



## 翼欣クーポンシステム (Wechat版)

### 中国人観光客の誘客をお考えの企業さま・施設さまへ

- どうやれば、中国マーケットでの売上と知名度をアップ出来るのか？
- どうやれば、少ない費用で大きな効果を得ることが出来るのか？

今すぐ、お申込み下さい

中国で最も波及効果の高いWechat( 微信 )を活用したクーポン誘客システム  
【翼欣クーポン】をご活用下さい！

◆ システム利用料金は、『**無料**』です。

※ 翻訳・クーポン制作・上位掲載サービス・ユーザーへの情報配信サービス等、一部有料のサービスがあります。

# Wechat( 微信 )クーポンシステム 【翼欣クーポンサービス】とは

## 【翼欣クーポンシステム】の特徴

- ★中国で圧倒的に支持されているSNS＝Wechat( 微信 )を活用したクーポン誘客サービスだからこそ、PR効果が高い！  
※ユーザー同士は信頼関係のある友人なので、クチコミへの信頼度が高まり、利用者の輪が広がります。
- ★中国旅行業界に強いフレンドリージャパン & 翼欣会社が提供するサービスだからこそ、現地旅行社からの支持が高い！  
※旅行社スタッフがユーザーが推薦 ⇒ 旅行・日本に興味を持っているターゲット層に拡大・浸透！

### ◆日本企業のメリット

◎『翼欣クーポン』を利用することによって、低労力、低コストで誘客促進・増売が出来ます。

利用料金は【無料】です！（基本サービス）

クーポン登録は簡単です！（15分程度）

### ◆中国人ユーザーのメリット

- ◎お得なショッピング・グルメ・観光情報をまとめて入手できるため、手軽に日本での観光を楽しめます。
- ◎自分のスマホや携帯タブレットで、毎日使っているWechat( 微信 )を利用するサービスなので、簡単に、ストレスなく観光情報の収集やクーポン検索が出来ます。

★ユーザーにとっては、煩わしさやストレスなく気軽に利用出来るサービスです。

⇒ ユーザーは、友人にも薦めやすいサービスなので、会員拡大が期待できます。（クチコミ効果）

**2015年・年末までに、50万人の登録ユーザー(会員)の獲得を目指します。**

# Wechat(微信)とは

## 何故、Wechat(微信)は、波及効果、誘客効果が高いのか！？

中国人観光客が海外旅行に行くときには、必ず、SNSや旅行社からの情報やクチコミを確認します。

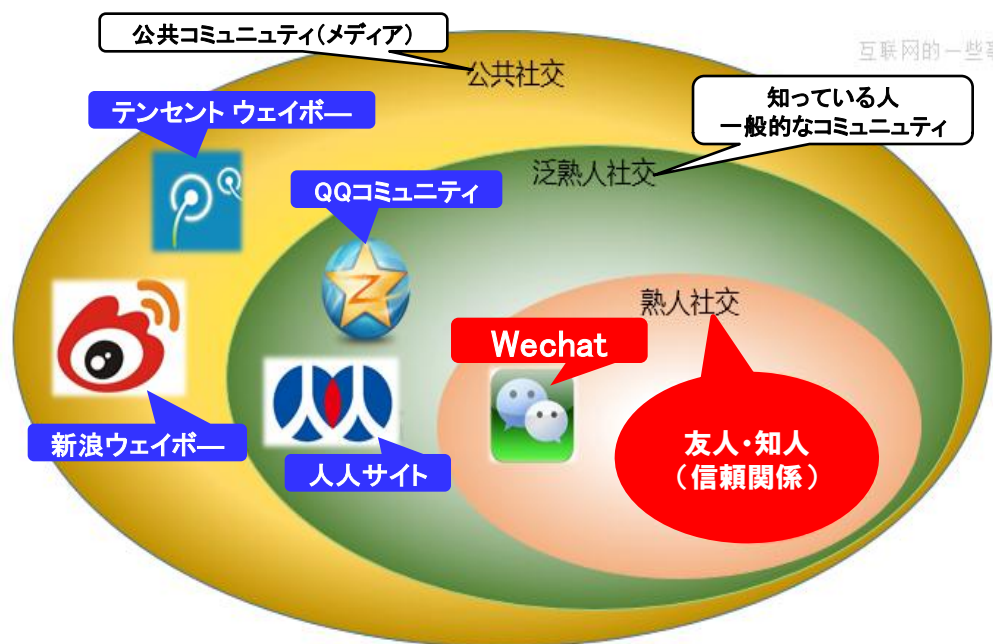
- 買いたいものを調べる時(どこで売ってるの?)
- 食べたい物を調べる時(どこで食べれるの?)
- 観たい場所、行きたい場所を探す時(どこが楽しいの?)



現在、中でも中国式LINEと呼ばれるWechat(微信)を利用する人が多く、その機能を利用することにより、大きな誘客拡大が期待できます。

※Wechat(微信)は、ユーザー同士の繋がりが強いSNSのため情報の信用度が高い。

※中国式Twitterと呼ばれるウェイボー(微博)は、既にメディア化しており、購買には繋がりにくい。



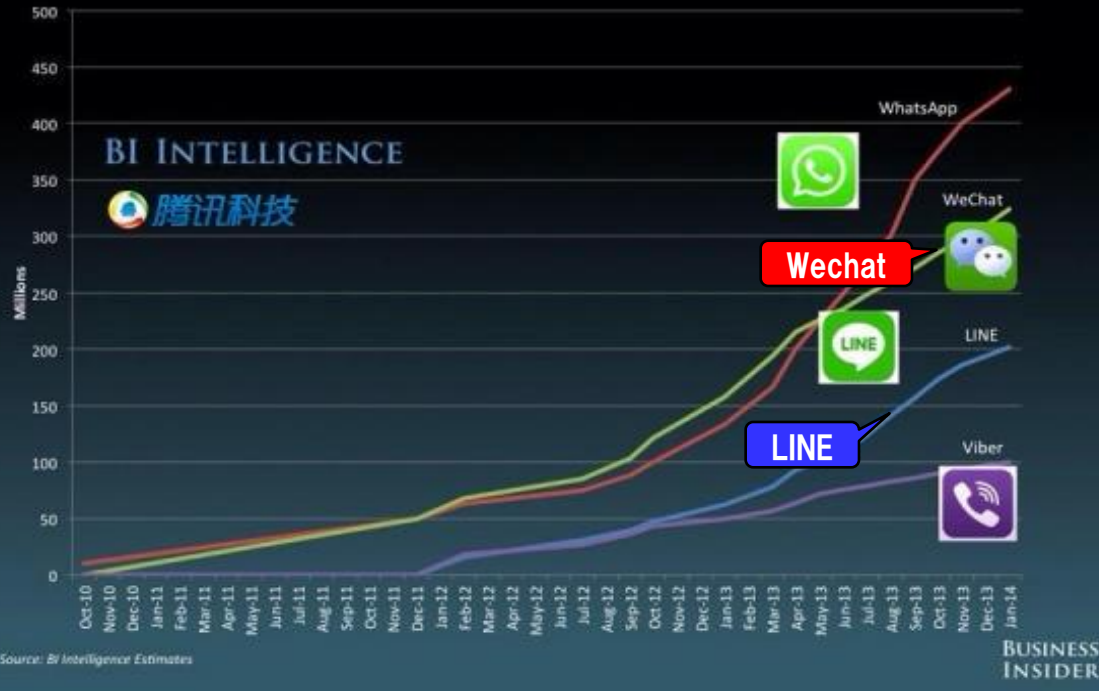
★中国人は、友人・知人からのクチコミ情報によって購買行動を起こします。

# Wechat(微信)とは

中国では、いろいろなSNSやインスタントメッセージが使われておりますが、中でも中国式LINEと呼ばれるWechat(微信)の利用シェアが急激に高まっており、ユーザー数は、7億人を超えています。Wechatは、多くの中国人ユーザーにとって生活の一部となっています。

## 微信和Line呈现出类似的增长

WhatsApp、微信、Line、Viber毎月活跃用户数(全球)



今や中国都市部では、どこに行っても“移動スクリーン”を見ている人たちがばかりです。

**Wechat(微信)は、実は、LINEよりもサービス開始時期が早く、LINEよりもユーザー数が多い！！**  
**今後、ますます両社の差は大きくなると予測されています。**  
**ユーザーからは、『機能的にWechatの方が汎用性が高く、使い勝手も良い』と高評価です。**





# 【翼欣クーポンサービス】画面イメージ

## 操作方法・画面イメージ（Wechat Openから、翼欣クーポン画面表示まで）



# 【翼欣クーポンサービス】 画面イメージ

## 画面イメージ

### TOPページ

翼欣クーポンのHP。

【クーポンアイコン】  
【攻略(企業詳細情報込)】  
という機能があります。



### クーポンリスト

【クーポンアイコン】  
をタッチすると、登録  
されてるクーポンが  
表示されます。



### クーポン画像

クーポン内容、  
使用条件(日本語&中  
国語)など



### 攻略画面 店舗情報リスト

クーポン掲載を希望  
する企業様は、  
無料で自社施設情報  
を掲載できます。



### 攻略画面 店舗情報

登録企業の基本情  
報とお得情報など  
がこのページに纏  
まっています。



## 上位表示確約サービス【有料サービス】

ユーザー数(会員)が  
1万人未満の期間は  
“無料”です！！

【クーポンリスト】や【施設・店舗リスト】の順列を確約するサービスです。  
上位に表示されると、圧倒的に露出度・利用度が高まります。

※申込みされた月の翌月1日～サービス開始となります。

※各範囲内(1～3位・4～10位)での順列の確約は出来ません。

※クーポン内容によって、上位表示確約をお断りする場合があります。

※原則、1企業＝2掲載までとなります。(1～3位:1掲載/4～10位:1掲載)

### ◆クーポンリスト 上位表示確約

★1位～3位 ⇒ 50,000円/3ヶ月間(単位)

★4位～10位 ⇒ 20,000円/3ヶ月間(単位)

\*下記、『指定エリア』ごとの申込みとなります。

(北海道・東京・千葉・神奈川・静岡・名古屋・京都奈良・大阪・九州・沖縄・その他)



### ◆施設・店舗リスト(攻略画面) 上位表示確約

★1位～3位 ⇒ 50,000円/3ヶ月間(単位)

★4位～10位 ⇒ 20,000円/3ヶ月間(単位)

\*下記、『指定業種』ごとの申込みとなります。

(ショッピング・レストラン・観光施設・交通関係・宿泊施設・美容施設・その他)



◎1位～3位は、全ての利用機種で画面をOpenすれば、表示されます。

◎4位～10位は、少しだけロールアップすれば、すぐに表示されます。



# バナー広告【有料サービス】

【TOP画面】や【クーポン画面】の大型バナーへ広告を掲載します。

※先着順となります。

※申込みされた月の翌月1日～サービス開始となります。

★ユーザー数(会員)が、1万人未満の期間は、“無料”です！！

## ◆TOP画面 バナー広告

⇒ 15,000円/1ヶ月間(単位)

バナー制作料(翻訳込) ⇒ 5,000円

【バナーサイズ】640PX × 290PX



## ◆クーポン画面 バナー広告

⇒ 10,000円/1ヶ月間(単位)

バナー制作料(翻訳込) ⇒ 5,000円

【バナーサイズ】640PX × 290PX



◎各画面ともスライド方式で『4枠設定』となります。

クーポン情報 配信サービス【有料サービス】

【翼欣クーポンサービス】は、Wechat公式アカウントを取得しているので、友達登録をしてもらったユーザー(ファン層)全員に、一斉にお得な情報を配信出来ます。(週1回の限定配信)

◆情報配信料金 ⇒ 20,000円/1回

●翻訳料(任意) ⇒ 5,000円

※500文字以内・1画像まで

※8枠設定(1配信)

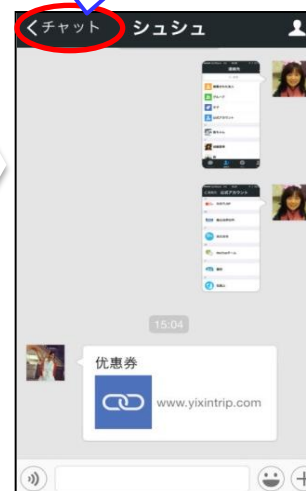
※週1回の限定配信

ユーザー数(会員)が1万人未満の期間は、“無料”です！！

友人に転送すると、日頃使っているやりとりの画面に送られます。

ユーザーが、モーメンツ(FaceBookのタイムライン)にシェアをすると、友人全員に公開されます。

ユーザー Wechat 翼欣クーポンTOP画面



●配信した情報は、ユーザー側の翼欣クーポン・TOPページに表示されます！

●配信した情報は、Wechatの友達同士のやりとりの画面で見れるため確実に読まれます！

●お得な情報だと、ユーザー自身がWechatの友達へ転送したり、モーメンツ(Facebookのタイムライン)でシェアをするので、更に情報が拡散されます！

# 【翼欣クーポンサービス】 有料サービス

## 制作・翻訳【有料サービス】

クーポンや施設・店舗情報登録は簡単です！

ただ、【クーポン画像の制作】や【登録情報の翻訳】でお困りの際は、お気軽に、制作・翻訳サービスをご利用下さい。

### ◆クーポン画像の制作 ⇒ 8,000円

※基本パターンから選択：5パターン × 5色

【クーポン一覧画面】サイズ：200PX × 115PX ←

【クーポン掲載画面】サイズ：640PX × 620PX ←



### ◆クーポン説明の翻訳 ⇒ 5,000円

※クーポン情報登録の際、クーポン利用条件、その他項目に、日本語入力のみで【送信】ボタンを押すと自動的に翻訳リクエスト画面が表示されます。

### ◆施設・店舗情報の翻訳 ⇒ 5,000円

※施設・店舗の情報登録の際、特記事項・交通情報等の項目に、日本語入力のみで【送信】ボタンを押すと自動的に翻訳リクエスト画面が表示されます。

◆まずは、下記Webサイトをから、今すぐ【新規会員登録】を！

<http://www.yixintrip.com/jp>

翼欣 翼欣クーポンシステム(Wechat版) Friendly Japan

中国人観光客誘客に効果大!!

翼欣クーポンシステムとは……  
 微信(Wechat)を活用し、中国人ユーザーにお得なクーポンと施設情報を提供するシステムです。  
[翼欣クーポンの概要・機能紹介](#)

Wechat(微信)とは ⇒ [Wechat ダウンロード方法、概要](#)  
 翼欣クーポンのダウンロード方法 ⇒ [翼欣クーポン ダウンロード方法説明](#)

利用料金は『無料』です。今すぐ、お申込みを……!!

**【新規会員登録】**  
 今すぐ、申込み  
まずは、簡単な企業・施設登録をお願いします。申込登録が完了したら、御社用[ID][PWD]を設定します。

**【クーポン&施設情報登録】**  
 (ID・PWDをお持ちの方)  
自由に御社(施設)クーポン情報・施設情報が登録できます。基本情報登録は簡単です。(15分程度)

まずは、  
【新規会員登録】  
をクリック！

【新規会員登録】  
をしたら、  
承認されたID・PWDで  
《クーポン情報》  
《施設・店舗情報》  
を登録！

【お問合せ】

株式会社フレンドリージャパン

■TEL : 03-6416-5505

■Email : [madoguchi@friendlyjp.com](mailto:madoguchi@friendlyjp.com)



Friendly Japan